

AMEN im Reformierten Gesangbuch

אמן אֱמֵן **vertrauen auf die Verheissung**, zuverlässig, die Wahrheit sagen, glauben

αμήν im Munde Jesu stets bei einer feierlichen Erklärung mit λέγω verbunden:
bei Matthäus 31 Mal, bei Markus 13 Mal, bei Lukas 6 Mal, bei Johannes 25 Mal
(bei Johannes immer doppelt: αμήν αμήν λέγω)

Beispiele: (Z = Zürcher Bibel 2007; L = Lutherübersetzung 2017)

Matthäus 5,18

Denn, **amen**, ich sage euch: Bis Himmel und Erde vergehen, soll vom Gesetz nicht ein einziges Jota oder ein einziges Häkchen vergehen, bis alles geschieht. (Z)

Denn **wahrlich**, ich sage euch: Bis Himmel und Erde vergehen, wird nicht vergehen der kleinste Buchstabe noch ein Tüpfelchen vom Gesetz, bis es alles geschieht. (L)

Markus 3,28

Amen, ich sage euch: Alles wird den Menschenkindern vergeben werden, alle Sünden und alle Lästerungen, so viel sie auch lästern mögen. (Z)

Wahrlich, ich sage euch: Alles wird den Menschenkindern vergeben werden, die Sünden und die Lästerungen, so viel sie auch lästern mögen; (L)

Lukas 4,24

Er sprach aber: **Amen**, ich sage euch: Kein Prophet ist willkommen in seiner Vaterstadt. (Z)

Er sprach aber: **Wahrlich**, ich sage euch: Kein Prophet ist willkommen in seinem Vaterland. (L)

Johannes 3,3.5

Jesus entgegnete ihm: **Amen, amen**, ich sage dir: Wer nicht von oben geboren wird, kann das Reich Gottes nicht sehen.

Jesus antwortete: **Amen, amen**, ich sage dir: Wer nicht aus Wasser und Geist geboren wird, kann nicht in das Reich Gottes gelangen. (Z)

Jesus antwortete: **Wahrlich, wahrlich**, ich sage dir: Wenn jemand nicht geboren wird aus Wasser und Geist, so kann er nicht in das Reich Gottes kommen.

Jesus antwortete und sprach zu ihm: **Wahrlich, wahrlich** ich sage dir: Wenn jemand nicht von Neuem geboren wird, so kann er das Reich Gottes nicht sehen. (L)

Römer 11,36

Denn von ihm und durch ihn und zu ihm sind alle Dinge. Ihm sei Ehre in Ewigkeit! **Amen.** (L)

Amen, das ist: Es werde wahr. Stärk unsern Glauben immerdar, auf dass wir ja nicht zweifeln dran, was wir hiermit gebeten han auf dein Wort in dem Namen dein. So sprechen wir das **Amen** fein. Martin Luther

fett: Ja und Amen

Amen

- 21, 4 Amen. Für Zeit und Ewigkeit geb Gott uns seinen Frieden. (Ps 27)
- 23, 7 Die göttlich Kraft mach uns sieghaft durch Jesum Christum. Amen. (Ps 31)
- 43, 3 Uns segne Vater und der Sohn, ... Nun sprecht von Herzen: Amen. (Ps 67)
- 56, 1-3 Preiset seinen Namen: Er ist heilig. Amen. (Ps 99)
- 59, 5 Amen, wir werden's erlangen, wir glauben's von Herzensgrund. (Ps 103)
- 74, 2 Denn seine Gnade waltet über uns in Ewigkeit. Halleluja, ... Amen (Ps 117)
- 77 Kv Öffne meine Augen, dass sie sehen die Wunder an deinem Gesetz. Amen. (Ps 119)
- 99, 7 alles, was Odem hat, rufe Amen und bringe Lob mit frohem Mut. (Ps 146)
- 177 Ich bin getauft auf deinen Namen, Gott Vater, Sohn und Heilger Geist; und so ist alles **Ja und Amen**, was mir dein teures Wort verheisst.
- 179, 2 So rufe dieses Kind mit Namen, ... Wir glauben, du Dreiein'ger. Amen.
- 182, 3 Taufen dich in Jesu Namen. Er ist unsre Hoffnung. Amen.
- 220 du wohnst mit Gott dem Heiligen Geist im Licht des Vaters. Amen.
- 224 K Friede auf Erden, ... und den Menschen ein Wohlgefallen. Amen. Amen.
- 227 wie es war im Anfang, jetzt und immerdar und von Ewigkeit zu Ewigkeit. Amen.
- 241 K Halleluja, Halleluja. Amen, Amen.
- 242, 5 Er ist dein Licht; Seele, vergiss es ja nicht. Lob ihn in Ewigkeit. Amen.
- 243, 6 in ihm ist alles **Ja und Amen**, was ich von dir im Geist und Glauben bitt.
- 269 Wir glauben an Gott, den Tröster, den Geist, der lebendig macht, und die eine heilige Kirche und das ewige Leben. Amen.
- 270, 5 Den Geist, der heilig insgemein lässt Christen Christi Kirche sein, bis wir, von Sünd und Fehl befreit, ihn selber schau in Ewigkeit. Amen.
- 274, 5 lass uns nicht in Versuchung stehn; lös uns vom Übel. Amen.
- 286 Denn dein ist das Reich und die Kraft und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen.
- 287, 9 Amen, das ist: Es werde wahr. ... So sprechen wir das Amen fein. (ganze Str. s.o.)
- 289 Denn dein ist das Reich und die Kraft und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen.
- 297 Amen. Amen. Amen.
- 298 K Amen. Amen. Amen. Amen.

- 314 Christe, du Lamm Gottes, ... gib uns deinen Frieden. Amen.
- 316 K Siehe, das ist Gottes Lamm, das der Welt Sünde trägt. Amen.
- 322, 1/3 Ja komm, Herr Jesus. Amen.
- 340 Lasst uns ihn rühmen, der uns stets so reich beschenkt. Amen. Halleluja.
- 341 Dank auch dem Sohne, weil sein Geist uns fröhlich macht. Amen. Halleluja.
- 348 und die Gemeinschaft des Heiligen Geistes sei mit uns allen. Amen.
- 349, 3 Amen, Amen, Amen. Ehre sei dem Namen unsers Herren Jesus Christ,
- 351, 1 Amen. Lob, Preis und Herrlichkeit sei unserm Gott zu aller Zeit.
- 352 K Es segne und behüte uns Gott Vater, Sohn und Heiliger Geist. Amen.
- 359, 6 Lob, Preis sei, Vater, deiner Kraft und deinem Sohn, ... Amen.
- 499, 7 Du Heiliger Geist, in alle Zeit sein unsre Herzen dir geweiht. Amen.
- 500, 6 Dass Gott dem Vater wir vertraun ..., dazu hilf uns, o heiliger Geist. Amen.
- 552, 1 In ihm ist, was verheissen war, den Seinen **Ja und Amen**.
- 556, 5 der jeden neuen Tag uns schenkt und unser ganzes Leben lenkt. Amen.
- 564, 5 Darauf so sprech ich Amen und zweifle nicht daran, Gott wird es alls zusammen
in Gnaden sehen an,
- 587, 3 Dank dir, o Vater reich an Macht, der über uns voll Güte wacht ... Amen.
- 631, 6 gib ewigliche Freiheit, zu preisen deinen Namen durch Jesum Christum. Amen.
- 632 K Segne, Herr, was deine Hand uns in Gnaden zugewandt. Amen.
- 636 K Komm, Herr Jesu, ... segne, was du uns bescheret hast. Amen, Amen, Amen.
- 653, 7 Amen, Amen. Komm, o Sonne, ... Deiner wart ich mit Verlangen.
- 669, 4 Wer das begehrt, dem wird's gewährt; drauf sprech ich fröhlich: Amen.
- 674, 5 Amen zu aller Stund sprech ich aus Herzensgrund, du wollest selbst uns leiten,
Herr Christ, ... auf dass wir deinen Namen ohn Ende preisen. Amen.
- 729, 6 Gott unser Vater sei gepreist, und alle Welt sag: Amen,
- 748, 1 Amen. Gott Vater und Sohne sei Lob in's Himmels Throne. Sein Geist stärk uns
im Glauben und mach uns selig. Amen.
- 2 Amen. Es wird geschehen, wir werden Christum sehen, wie er wird
wiederkommen, uns mitzunehmen. Amen.
- 3 Amen. Kein Tod soll schrecken, Christus will uns erwecken; der selbst zuvor
begraben, nun lebet ewig. Amen.
- 4 Amen. Gott sei gepreiset, der Geist auf Christum weiset: Er helf uns alln
zusammen ins ewge Leben. Amen.
- 838, 1 Suchet zuerst Gottes Reich in dieser Welt, seine Gerechtigkeit, Amen.
- 858, 5 Gott kommt. Es kommt sein Reich. – Amen, ja komm, Herr Christ.